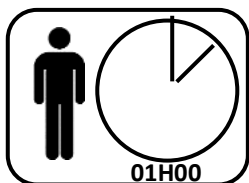


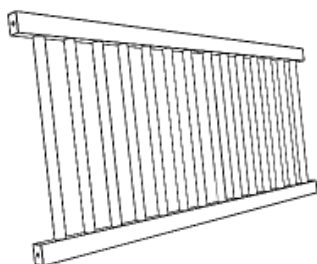
Amal II Sp.J.
Tarnawa Dolna 34
34-210 Zembrzyce



KOŁYSKA LENA



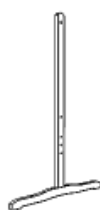
A x2



B x2



C x1



D x2



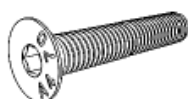
E x1



F x2



G x14



H x16



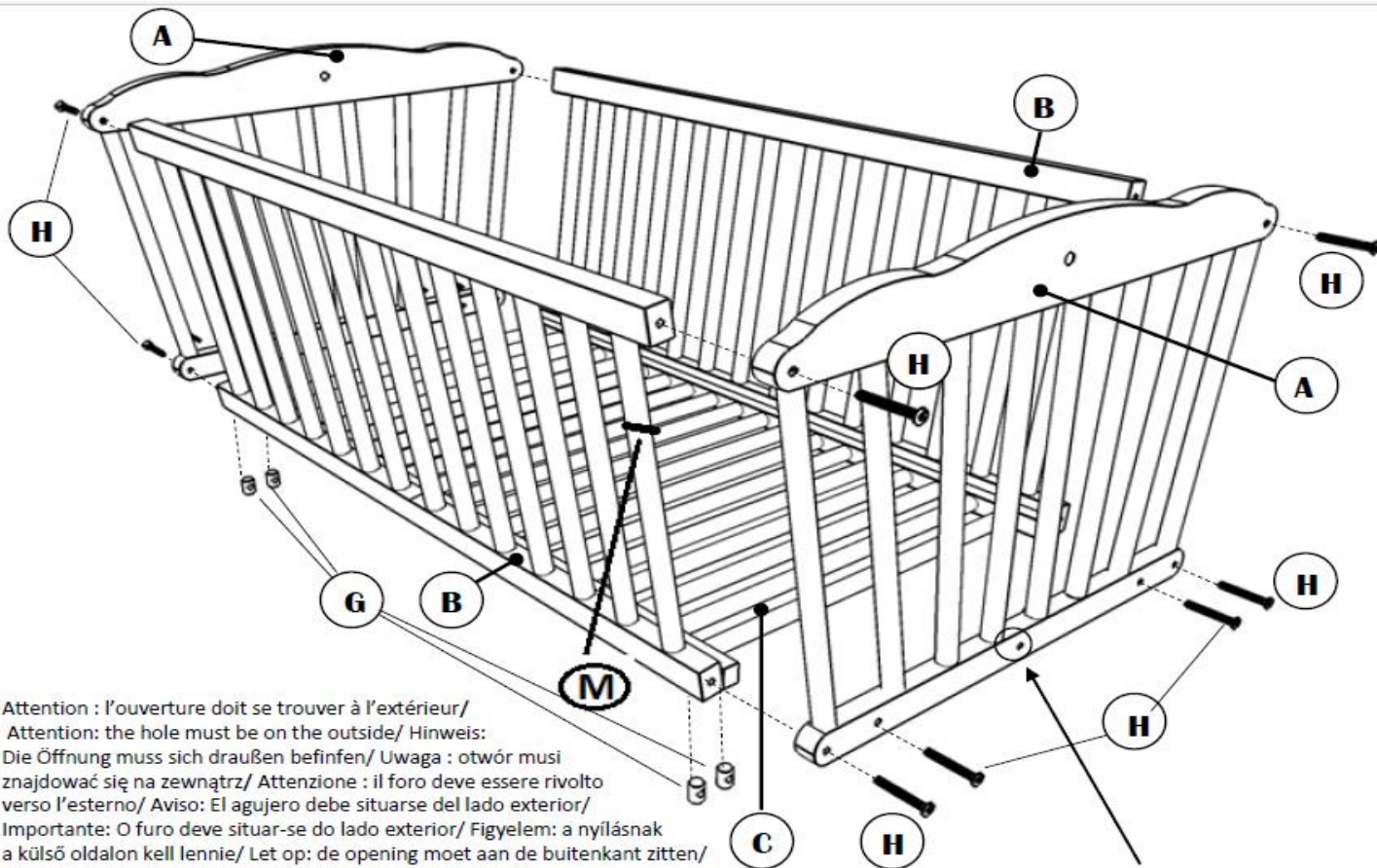
Roulettes avec frein
J x4



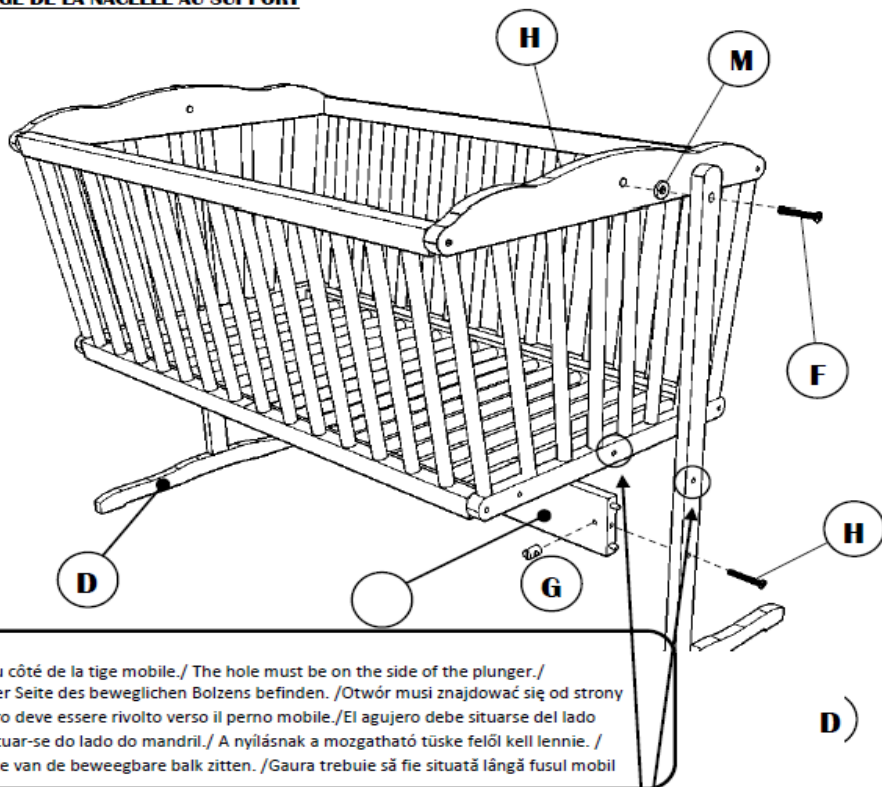
K x4



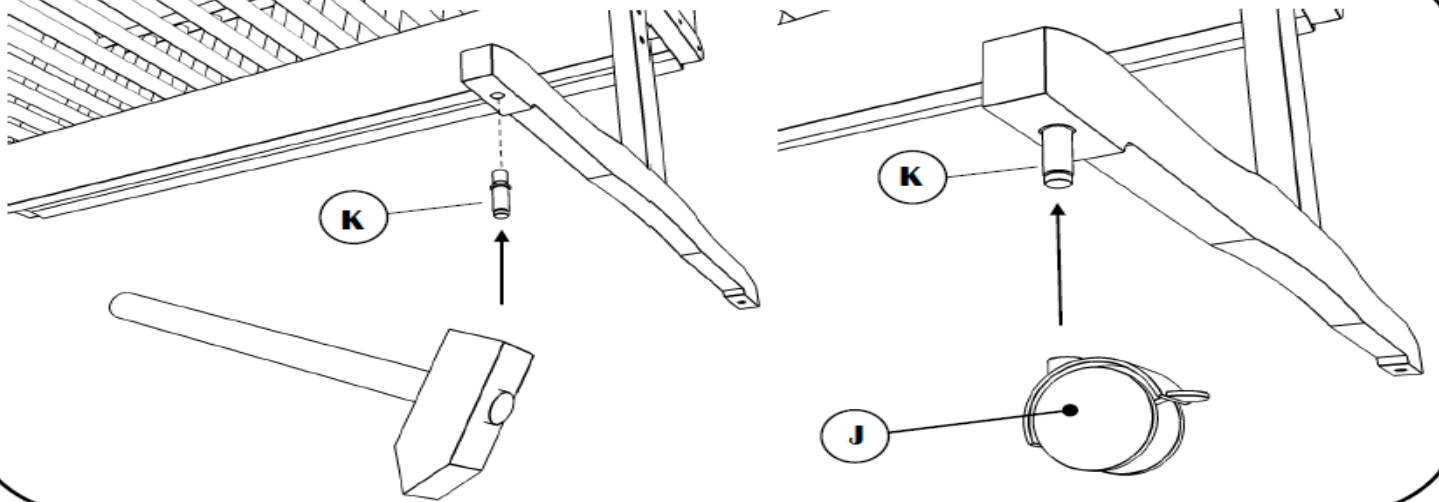
M x2



ASSEMBLAGE DE LA NACELLE AU SUPPORT



MONTAGE DES ROULETTES



FR : IMPORTANT !! – A LIRE SOIGNEUSEMENT ET A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE

AVERTISSEMENT : Veillez à verrouiller le berceau en position fixe lorsque l'enfant est dans le berceau sans surveillance.

AVERTISSEMENT : Le berceau ne doit pas être utilisé si une pièce quelconque est cassée, déchirée ou manquante.

AVERTISSEMENT : Afin d'éviter tous risques d'incendie, ne pas placer le berceau à proximité de flammes nues et d'autres sources de forte chaleur comme les appareils de chauffage électrique, les appareils de chauffage à gaz, etc...

1. Le berceau doit être placé sur un sol horizontal

2. La nacelle du berceau ne doit pas être utilisée sans son support

3. La dimension du matelas (non fourni) à utiliser pour ce berceau est : 90x42 cm

4. L'épaisseur du matelas doit être choisie de telle sorte que la hauteur intérieure (c'est-à-dire la distance de la surface du matelas jusqu'au bord supérieur des côtés du berceau) soit d'au moins 200mm dans la position la plus haute du sommier (cf M sur la notice de montage)

5. Lorsqu'un enfant peut s'asseoir, s'agenouiller ou se lever tout seul, le berceau ne doit plus être utilisé pour cet enfant.

6. Tous les dispositifs d'assemblage doivent toujours être convenablement serrés et contrôlés régulièrement . En cas de desserrage, resserrez les vis à fond afin d'éviter un risque d'étranglement car un enfant pourrait accrocher une partie de son corps ou de son vêtement (par exemple : des cordons, des colliers, des rubans pour sucettes à bébé).

7. Ne pas autoriser les jeunes enfants à jouer sans surveillance à proximité du berceau.

Conforme aux exigences de sécurité EN 1130 : 2001

EN: IMPORTANT!! – READ AND KEEP FOR FURTHER REFERENCE!!

WARNING: When the child is in the crib unattended, the crib must be locked in the fixed position.

WARNING: The crib must not be used if any part is broken or missing.

WARNING: In order to avoid the risk of fire, ensure that the crib is kept away from heat sources such as electrical, gas, and open fires, etc.

1. The crib should be placed on a flat, horizontal surface.

2. Do not use the crib without the stand.

3. Recommended mattress size 90x42 cm (mattress is not included).

4. The depth of the mattress must not reduce the crib side height above it to less than 200 mm (see M in the assembly instruction).

5. The crib must not be used any longer if the child is able to sit up, kneel or stand up unaided.

6. All bolt connections must be tightly fastened and regularly inspected. Should any screw be found loose, the same must be tightened up, as otherwise the child might trap parts of the body or clothing (e.g. a string, necklace, ribbon for dummy, etc.), which would pose a risk of strangulation.

7. Small children should not be allowed to play unsupervised in the vicinity of the crib.

Conforms to security requirements EN 1130 : 2001

Entspricht den Sicherheitsanforderungen gemäß EN 1130 : 2001

PL : **WAŻNE !! – PRZECZYTAĆ I ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO WYKORZYSTANIA !!**

OSTRZEŻENIE : Gdy dziecko znajduje się kołysce bez opieki, kołyskę należy zablokować w pozycji nieruchomej.

OSTRZEŻENIE : Kołyski nie należy używać gdy jakaś jej część jest złamana, oderwana lub gdy jej brakuje.

OSTRZEŻENIE: W celu uniknięcia niebezpieczeństwa pożaru, kołyski nie należy ustawiać w pobliżu źródeł otwartego ognia lub ciepła takich jak grzejniki elektryczne lub gazowe, itp.

1. Kołyskę należy ustawić na poziomym podłożu.
2. Nie należy używać korpusu kołyski bez ramy.
3. Wymiary materaca 90x42 cm (materac nie znajduje się w zestawie).
4. Grubość materaca należy dobrać w taki sposób aby odległość pomiędzy powierzchnią materaca a górną krawędzią boków wynosiła co najmniej 200 mm (patrz **M** w instrukcji montażu).
5. Nie należy dłużej używać kołyski gdy dziecko potrafi samodzielnie siedzieć, uklęknąć lub wstać.
6. Wszystkie połączenia śrubowe muszą być zawsze dokładnie dokręcone i należy je regularnie sprawdzać. W razie stwierdzenia poluzowania śruby należy dokręcić do oporu, ponieważ dziecko mogłoby zahaczyć o nie częścią ciała lub odzieżą (np. sznureczkiem, łańcuszkiem, tasiemką od smoczka itp.) co mogłoby spowodować zagrożenie uduszeniem.
7. Małym dzieciom nie wolno bawić się bez nadzoru w pobliżu kołyski.

Zgodna z wymogami bezpieczeństwa EN 1130 : 2001

IT : **IMPORTANTE !! - LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER L'USO FUTURO !!**

AVVERTENZA: Quando un bambino è nella culla senza custodia, la culla deve essere bloccata in posizione fissa.

AVVERTENZA: Non usare la culla se qualsiasi sua parte è rotta, strappata, o mancante.

AVVERTENZA: Al fine di evitare il pericolo d'incendio, non collocare la culla vicino a fiamme aperte o sorgenti di calore quali radiatori elettrici o a gas, ecc.

1. La culla deve essere collocata su una superficie orizzontale.
2. Non utilizzare il corpo della culla senza il telaio di quest'ultima.
3. Dimensioni del materasso 90x42 cm (materasso non incluso).
4. Lo spessore del materasso deve essere scelto in modo tale che la distanza tra la superficie del materasso e il bordo superiore dei lati sia almeno di 200 mm (vedi **M** nelle istruzioni di montaggio).
5. **Non utilizzare oltre la culla se il bambino** è in grado di sedersi, inginocchiarsi o alzarsi da solo.
6. Tutti collegamenti a viti devono essere serrati accuratamente e devono essere controllati regolarmente. In caso di viti allentate, serrare queste ultime fino ad incontrare resistenza, poiché il bambino potrebbe rimanervi impigliato con parti del corpo o indumenti (es. con lacci, catenine, nastro del ciuccio, ecc.) che potrebbero costituire un rischio di soffocamento.
7. Ai bambini piccoli incustoditi non è consentito giocare nelle vicinanze della culla.

Conforme ai requisiti di sicurezza della norma EN 1130: 2001

IT : **IMPORTANTE !! - LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER L'USO FUTURO !!**

AVVERTENZA: Quando un bambino è nella culla senza custodia, la culla deve essere bloccata in posizione fissa.

AVVERTENZA: Non usare la culla se qualsiasi sua parte è rotta, strappata, o mancante.

AVVERTENZA: Al fine di evitare il pericolo d'incendio, non collocare la culla vicino a fiamme aperte o sorgenti di calore quali radiatori elettrici o a gas, ecc.

1. La culla deve essere collocata su una superficie orizzontale.
2. Non utilizzare il corpo della culla senza il telaio di quest'ultima.
3. Dimensioni del materasso 90x42 cm (materasso non incluso).
4. Lo spessore del materasso deve essere scelto in modo tale che la distanza tra la superficie del materasso e il bordo superiore dei lati sia almeno di 200 mm (vedi **M** nelle istruzioni di montaggio).
5. **Non utilizzare oltre la culla se il bambino** è in grado di sedersi, inginocchiarsi o alzarsi da solo.
6. Tutti collegamenti a viti devono essere serrati accuratamente e devono essere controllati regolarmente. In caso di viti allentate, serrare queste ultime fino ad incontrare resistenza, poiché il bambino potrebbe rimanervi impigliato con parti del corpo o indumenti (es. con lacci, catenine, nastro del ciuccio, ecc.) che potrebbero costituire un rischio di soffocamento.
7. Ai bambini piccoli incustoditi non è consentito giocare nelle vicinanze della culla.

Conforme ai requisiti di sicurezza della norma EN 1130: 2001